



EURÓPAI BIZOTTSÁG

Brüsszel, 2012.7.26.  
COM(2012) 413 final

2012/0201 (COD)C7-0202/12

Javaslat

**AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS RENDELETE**

**az európai angolnaállomány helyreállítására vonatkozó intézkedések megállapításáról  
szóló 1100/2007/EK tanácsi rendelet módosításáról**

## INDOKOLÁS

Az Európai Unió működéséről szóló szerződés (EUMSZ) különbséget tesz a Bizottságra ruházott hatáskörök között aszerint, hogy az EUMSZ 290. cikkének (1) bekezdésének megfelelően a jogalkotási aktusok egyes nem alapvető rendelkezéseit kiegészítő, illetve módosító általános hatályú nem jogalkotási aktusok (felhatalmazáson alapuló jogi aktusok) elfogadására, vagy az EUMSZ 291. cikkének (2) bekezdésében előírt, kötelező erejű uniós jogi aktusok (végrehajtási aktusok) végrehajtására vonatkozó egységes feltételek elfogadására vonatkoznak-e.

A 182/2011/EU rendelet elfogadásával kapcsolatban a Bizottság a következő nyilatkozatot tette:

„A Bizottság felülvizsgál valamennyi olyan hatályban lévő jogi aktust, amelyet a Lisszaboni Szerződés hatálybalépése előtt nem igazítottak hozzá az ellenőrzéssel történő szabályozási bizottsági eljáráshoz. E felülvizsgálat célja annak értékelése, hogy szükséges-e az érintett jogi eszközök hozzáigazítása az Európai Unió működéséről szóló szerződés 290. cikke által bevezetett felhatalmazáson alapuló jogi aktusok rendszeréhez. A Bizottság a lehető legrövidebb időn belül, de legkésőbb az e nyilatkozathoz csatolt indikatív ütemtervben rögzített időpontban megteszi a megfelelő javaslatokat”<sup>1</sup>.

Ennek fényében szükséges az 1100/2007/EK rendeletet hozzáigazítani az EUMSZ új rendelkezéseivel. Az említett rendelet értelmében a Bizottságra ruházott hatásköröket át kell minősíteni felhatalmazáson alapuló és végrehajtási hatáskörökké.

A Bizottságot fel kell hatalmazni arra, hogy felhatalmazáson alapuló jogi aktusokat fogadjon el abban az esetben, ha az állománypótlásra használt angolnák átlagos piaci ára jelentősen csökkenne az egyéb célokra használt angolnák átlagos piaci árához képest.

Lehetővé kell tenni továbbá, hogy az angolnagazdálkodási tervek műszaki és tudományos értékelés alapján történő jóváhagyását a Bizottság végrehajtási jogi aktusok elfogadásával végezze.

A 9. cikk (3) bekezdése úgy rendelkezik, hogy a Tanácsnak kell alternatív intézkedéseket hoznia a visszajutási célszint elérése érdekében. Vagyis a rendelet jelenlegi szövege a Tanácsra ruházza e nem alapvető rendelkezéseinek módosítására vonatkozó hatáskört. Az EUMSZ értelmében ilyen döntéshozatali eljárás már nincsen, így ezt a rendelkezést törölni kell.

A rendelet 1. cikkének (2) bekezdése elavult, mivel a Bizottság 2008. április 4-i 2008/292/EK határozata<sup>2</sup> megállapította, hogy a Fekete-tenger és a hozzá tartozó folyórendszerek nem képezik az európai angolna természetes élőhelyeit az 1100/2007/EK rendelet alkalmazásában. Ezt a rendelkezést ezért el kell hagyni.

A rendelet 3. cikke szintén elavult, mivel a 2009. április 2-i 2009/310/EK bizottsági határozat<sup>3</sup> jóváhagyta Ciprus, Málta, Ausztria, Románia és Szlovákia kérelmét az angolnagazdálkodási

---

<sup>1</sup> HL L 55., 2011.2.28., 19. o.

<sup>2</sup> HL L 98., 2008.4.10., 14. o.

<sup>3</sup> HL L 91., 2009.4.3., 23. o.

terv készítésére vonatkozó kötelezettség alóli mentesség iránt. További mentességi kérelmek nem érkeztek. Ezt a rendelkezést ezért el kell hagyni.

## **1. KONZULTÁCIÓ AZ ÉRDEKELTEKKEL; HATÁSVIZSGÁLAT**

Az érdekelt felekkel folytatott konzultációra és hatásvizsgálatra nem volt szükség.

## **2. A JAVASLAT JOGI ELEMEI**

- **A javaslat összefoglalása**

A jogi intézkedés fő célja az 1100/2007/EK tanácsi rendelet által a Bizottságra ruházott hatáskörök azonosítása, és e hatáskörök felhatalmazáson alapuló, illetve végrehajtási hatáskörökként való minősítése.

- **Jogalap**

Az Európai Unió működéséről szóló szerződés 43. cikkének (2) bekezdése.

- **A szubszidiaritás elve**

A javaslat az Európai Unió kizárólagos hatáskörébe tartozik.

- **Az arányosság elve**

A javaslat az 1100/2007/EK rendeletben már megállapított rendelkezéseket módosítja, ezért az arányosság elvével kapcsolatban nem merül fel aggály.

- **A jogi aktus típusának megválasztása**

Javasolt aktus: európai parlamenti és tanácsi rendelet.

Más jogi aktus nem felelne meg a következők miatt: rendelet csak rendelettel módosítható.

## **3. KÖLTSÉGVETÉSI HATÁSOK**

Ennek az intézkedésnek nincsenek az uniós költségvetés kiadásait növelő vonzatai.

Javaslat

## AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS A TANÁCS RENDELETE

**az európai angolnaállomány helyreállítására vonatkozó intézkedések megállapításáról  
szóló 1100/2007/EK tanácsi rendelet módosításáról**

AZ EURÓPAI PARLAMENT ÉS AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre és különösen annak 43. cikke (2) bekezdésére,

tekintettel az Európai Bizottság javaslatára,

tekintettel az Európai Gazdasági és Szociális Bizottság véleményére,

a jogalkotási aktus tervezetének a nemzeti parlamentek számára való megküldését követően,

rendes jogalkotási eljárás keretében,

mivel:

- (1) Az 1100/2007/EK tanácsi rendelet<sup>4</sup> hatásköröket ruház a Bizottságra az említett rendelet egyes rendelkezéseinek végrehajtása érdekében.
- (2) Az 1100/2007/EK rendelet értelmében a Bizottságra ruházott hatásköröket a Lisszaboni Szerződés hatálybalépésének következtében össze kell hangolni az Európai Unió működéséről szóló szerződés 290. és 291. cikkével.
- (3) Az 1100/2007/EK rendelet egyes rendelkezéseinek alkalmazása érdekében a Bizottságot fel kell hatalmazni az Európai Unió működéséről szóló szerződés 290. cikkével összhangban lévő felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadására, hogy felléphessen abban az esetben, ha az állománypótlásra használt angolnák átlagos piaci ára jelentősen csökkenne az egyéb célokra használt angolnák átlagos piaci árához képest.
- (4) Különösen fontos, hogy a Bizottság a felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadásának előkészítése során megfelelő konzultációt folytasson, ideértve a szakértők bevonását is.
- (5) A Bizottságnak a felhatalmazáson alapuló jogi aktusok előkészítése és megfogalmazása során biztosítani kell, hogy a vonatkozó dokumentumokat egyidejűleg, kellő időben és megfelelő módon eljuttassák az Európai Parlamenthez és a Tanácshoz.

---

<sup>4</sup> HL L 248., 2007.9.22., 17. o.

- (6) Az 1100/2007/EK rendeletben foglalt, az angolnagazdálkodási tervek műszaki és tudományos értékelés alapján történő, Bizottság általi jóváhagyására vonatkozó rendelkezések végrehajtásának egységes feltételei biztosítása érdekében végrehajtási hatáskört kell ruházni a Bizottságra. Ezeket a hatásköröket a Bizottság végrehajtási hatásköreinek gyakorlására vonatkozó tagállami ellenőrzési mechanizmusok szabályainak és általános elveinek megállapításáról szóló, 2011. február 16-i 182/2011/EU európai parlamenti és tanácsi rendeletnek<sup>5</sup> megfelelően kell gyakorolni.
- (7) A Bizottságnak nem lesz lehetősége 2011. július 1-ig jelentést tenni az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak az állománypótlást célzó intézkedésekről és a piaci árak alakulásáról, mivel a tagállamok az ezekre vonatkozó információkat késve közölték. E jelentés benyújtásának határidejét ezért 2012. december 31-re kell módosítani.
- (8) A rendelet jelenleg hatályos szövege a visszajutási célszint eléréséhez szükséges alternatív intézkedések meghozatalára, vagyis a rendelet e nem alapvető elemének módosítására a Tanácsot hatalmazza fel. Az EUMSZ értelmében ilyen döntéshozatali eljárás már nincsen, így ezt a rendelkezést törölni kell.
- (9) A 2008. április 4-i 2008/292/EK bizottsági határozat<sup>6</sup> megállapította, hogy a Fekete-tenger és a hozzá tartozó folyórendszerek nem képezik az európai angolna természetes élőhelyeit az 1100/2007/EK rendelet alkalmazásában. Ennek fényében a rendelet 1. cikkének (2) bekezdése elavult, azt el kell hagyni.
- (10) A 2009. április 2-i 2009/310/EK bizottsági határozat<sup>7</sup> jóváhagyta Ciprus, Málta, Ausztria, Románia és Szlovákia kérelmét az angolnagazdálkodási terv készítésére vonatkozó kötelezettség alóli mentesség iránt. További mentességi kérelmek nem érkeztek. Így a rendelet 3. cikkének (2) bekezdése elavult, azt el kell hagyni.
- (11) Az 1100/2007/EK rendeletet a fentieknek megfelelően módosítani kell,

ELFOGADTÁK EZT A RENDELETET:

### *1. cikk*

Az 1100/2007/EK rendelet a következőképpen módosul:

- (1) A 1. cikk (2) bekezdését el kell hagyni.
- (2) A 3. cikket el kell hagyni.
- (3) Az 5. cikk (1) bekezdése helyébe a következő rendelkezés lép:

„(1) Az angolnagazdálkodási tervek jóváhagyását a Bizottság a 12b. cikk (2) bekezdésében említett vizsgálóbizottsági eljárással összhangban elfogadott végrehajtási jogi aktusok révén végzi.”

- (4) A 7. cikk (6) és (7) bekezdése helyébe a következő szöveg lép:

---

<sup>5</sup> HL L 55., 2011.2.28., 13. o.

<sup>6</sup> HL L 98., 2008.4.10., 14. o.

<sup>7</sup> HL L 91., 2009.4.3., 23. o.

„(6) Abban az esetben, ha az állománypótlásra használt angolnák átlagos piaci ára jelentős csökkenést mutat az egyéb célokra használt angolnák átlagos piaci árához képest, az érintett tagállam tájékoztatja erről a Bizottságot. A Bizottság a 12a. cikkel összhangban elfogadott felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadása révén a helyzet megoldása érdekében átmenetileg csökkentheti a (2) bekezdésnek megfelelően az állománypótlásra használt angolnák arányát.

(7) A Bizottság legkésőbb 2012. december 31-ig jelentést tesz az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak, és értékeli az állománypótlást célzó intézkedéseket, a piaci árak alakulását is beleértve.”

(5) A 9. cikk (3) bekezdését el kell hagyni.

(6) A rendelet a következő 12a. és 12b. cikkekkkel egészül ki:

*„12a. cikk  
A felhatalmazás gyakorlása*

A Bizottság az e cikkben meghatározott feltételek mellett felhatalmazást kap felhatalmazáson alapuló jogi aktusok elfogadására.

A Bizottság a 7. cikk (6) bekezdésében említett felhatalmazást határozatlan időre kapja.

Az Európai Parlament vagy a Tanács bármikor visszavonhatja a 7. cikk (6) bekezdésében említett felhatalmazást. A visszavonásról szóló határozat megszünteti az abban megjelölt felhatalmazást. A határozat az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* való közzétételét követő napon vagy a határozatban megjelölt későbbi időpontban lép hatályba. A határozat nem érinti a már hatályban lévő, felhatalmazáson alapuló jogi aktusok érvényességét.

A Bizottság a felhatalmazáson alapuló jogi aktus elfogadását követően haladéktalanul és egyidejűleg értesíti arról az Európai Parlamentet és a Tanácsot.

A 7. cikk (6) bekezdése értelmében elfogadott felhatalmazáson alapuló jogi aktus csak akkor lép hatályba, ha az Európai Parlamentnek és a Tanácsnak a jogi aktusról való értesítését követő 2 hónapon belül sem az Európai Parlament, sem a Tanács nem emelt ellene kifogást, illetve ha az említett időtartam lejártát megelőzően mind az Európai Parlament, mind a Tanács arról tájékoztatta a Bizottságot, hogy nem fog kifogást emelni. Az Európai Parlament vagy a Tanács kezdeményezésére ez az időtartam két hónappal meghosszabbodik.

*12b. cikk  
Bizottsági eljárás*

A Bizottságot a 2371/2002/EK rendelet 30. cikke által létrehozott Halászati és Akvakultúra-ágazati Bizottság segíti. Ez a bizottság a 182/2011/EU rendelet értelmében vett bizottságnak minősül.

Az e bekezdésre történő hivatkozáskor a 182/2011/EU rendelet 5. cikkét kell alkalmazni.”

*2. cikk*

Ez a rendelet *az Európai Unió Hivatalos Lapjában* való kihirdetését követő huszadik napon lép hatályba.

Ez a rendelet teljes egészében kötelező és közvetlenül alkalmazandó valamennyi tagállamban.

Kelt Brüsszelben, -án/-én.

*Az Európai Parlament részéről  
az elnök*

*a Tanács részéről  
az elnök*